

n°607.

Du 22 au 28 octobre 2021

# 97133

L'HEBDO DE VOTRE QUOTIDIEN À ST BARTH

Disponible dès le mercredi sur [le97133.com](http://le97133.com)

[f](https://www.facebook.com/97133StBarth) [i](https://www.instagram.com/97133StBarth) 97133StBarth

avec les petites annonces de [cyphoma.com](http://cyphoma.com)



Retrouvez toutes les petites annonces de St Barth et des alentours sur **cyphoma**

[www.cyphoma.com](http://www.cyphoma.com)

Consultez les menus des restaurants

sur



[alacarte-stbarth.com](http://alacarte-stbarth.com)

Choisissez votre plat du jour sur [f](https://www.facebook.com/AlaCarteStBarth) À La Carte St Barth  
Suivez-nous [i](https://www.instagram.com/alacartestbarth) [alacartestbarth](https://www.instagram.com/alacartestbarth)



## MISSIMMO

ST BARTH

Agence Immobilière Missimmo  
Rue du Bord de Mer à Gustavia

[info@missimmo.com](mailto:info@missimmo.com)  
05 90 51 18 54  
[www.missimmo.com](http://www.missimmo.com)

## Les actions locales du Rotary Club de Saint-Barthélemy (p.2)



12 pages de bonnes affaires + astro + jeux + infos locales + shopping + infos insolites + programme télé...

Bonne lecture !

## Garage Budget®



### Hyundai Venue, LE PLUS PETIT SUV 5 PORTES

(Même taille que le Terios)

À partir de **17.900€**



Route de la plage, Public - 05 90 27 70 98 - 06 90 62 08 01 - [garage@budgetstbarth.com](mailto:garage@budgetstbarth.com) - [www.budgetstbarth.com](http://www.budgetstbarth.com) • Du lundi au vendredi de 8h à 12h et de 14h à 18h - samedi de 8h à 12h



# LES ACTIONS LOCALES DU ROTARY CLUB DE SAINT-BARTHÉLEMY

## Un peu d'histoire...

Le Rotary Club de Saint-Barthélemy fut créé par le Docteur Jacques Terron en 1994 avec quelques membres fondateurs.

## Le Rotary en quelques chiffres :

Le Rotary est un réseau mondial de 1,2 million de décideurs solidaires avec plus de 35 000 clubs répartis dans les quatre coins de la planète.

A Saint-Barthélemy, l'équipe est composée de 10 bénévoles où la parité est bien respectée : 5 femmes, 5 hommes.

## Les actions locales menées sur 2020-2021 :

- Pour pallier à la rupture locale de masques au début de la pandémie Covid, le Rotary a acheté des tissus pour confectionner localement, grâce à des couturières bénévoles, des masques aux normes Covid. Ensuite les Rotariens ont distribué ceux-ci aux personnes de + de 70 ans dans un premier temps puis au reste de la population ! La distribution se faisait à Anse des Cayes en collaboration avec la Croix-Rouge qui distribuait des sacs de provisions aux plus démunis.

- Le Marché de Noël : Vente de serviettes de plages dont tous les bénéfices ont été reversés pour différentes donations telles que :

- La SNSM, Société National de Sauvetage en Mer qui est une association de bénévoles comme son nom l'indique de sauvetage en mer, donation pour former l'équipage.

- À l'association BOSON qui a permis à un village retiré d'Amazonie d'avoir de l'eau.

- Envoi de fonds aux Bahamas pour la reconstruction d'une école après le passage du cyclone DORIAN.

- Achat de 2 livres pour tous les élèves de CM2 de toutes les écoles de l'île. Les enfants les ont étudiés en classe et ont participé au Ti quizz. Tous les élèves sont repartis avec des cadeaux et l'école de Colombier a remporté le trophée qui sera remis en jeu au prochain Ti quizz.

- Autre action menée ; l'action « arrondi à l'euro », organisée dans les magasins AMC dont l'intégralité a été reversé à l'association Handi Barth pour offrir des « heures de repos » aux parents d'enfants en situation de handicap.

- Afin d'aider la population de Saint-Barthélemy, le Rotary était au côté de la Croix-Rouge pour l'organisation du Vaccinodrome au stade de Saint-Jean dans le cadre de la vaccination Covid-19.

- Envoi de fonds suite à l'explosion du volcan de la Soufrière à Saint-Vincent, pour que les habitants puissent acheter des produits de première nécessité.

- En collaboration avec La Croix-Rouge, le Rotary a renforcé les équipes au centre de dépistage PCR à Saint-Jean qui en avait grand besoin vu l'affluence !

Prochaine action : Ce **dimanche 24 octobre**, tous les ans, la famille du Rotary se mobilise

pour la **Journée mondiale contre la polio** afin de sensibiliser à son éradication définitive. Si nous restons déterminés, la polio pourrait devenir la deuxième maladie humaine à être éradiquée. Des urnes seront à disposition chez différents commerçants pour récolter vos dons.

Nous remercions vivement Axelle Cappelli et Marryl Molina, membres du Rotary Club de Saint-Barthélemy, qui ont pris de leur temps pour nous apporter toutes ces informations. Axelle souhaitait également vous dire ces quelques mots :

*« Bonjour à toutes, à tous,*

*Grâce à vos dons nous pourrions encore faire de multiples actions.*

*Nous sommes une équipe de 10 bénévoles (5 femmes, 5 hommes) motivés et dynamiques. Nous venons de tous horizons et avons des âges différents.*

*Pour l'année à venir, nous avons de beaux projets et de belles actions en prévision.*

*Merci pour votre soutien. N'hésitez pas à nous contacter si vous avez des idées pour améliorer le quotidien de tous sur l'île !*

*À bientôt ! »*

Nous remercions les membres du Rotary Club pour leur dévouement au quotidien. Nous leur souhaitons d'avoir beaucoup de dons et de soutiens pour continuer de mener à bien leurs prochaines actions.

## Dans ce numéro

**02** *Les actions locales du Rotary Club* de Saint-Barthélemy...

**04** *Immo*, logement, location, ventes,...

**06-07** *Et sinon ?* shopping, infos insolites...

**08** *Emploi, service*, offres et demandes d'emploi

*Sans plus attendre : le sommaire de la semaine !*

**09** *Auto, moto, nautisme*, les petites annonces pour vous déplacer sur l'eau, dans les airs ou sur terre, jeux...

**10** *Déco, divers, enfants*, vous cherchez à vous meubler ? Vous êtes au bon endroit et tout ce que vous n'avez pas trouvé ailleurs, astro

**11** *Loisirs*, programme télé, infos locales...

**12** *Fin*, c'est tout pour cette semaine

*À la semaine prochaine*



**SCHMIDT**  
Parce que vous n'êtes pas comme tout le monde.

AU SERVICE  
DE VOS PROJETS  
DE LA CUISINE AU DRESSING  
NOUS NOUS OCCUPONS DE TOUT !

DÉCOUVREZ NOS GAMMES DÉCORATION...  
PAPIERS PEINTS, LAMPES...

**KARL LAGERFELD**



**VERSACE**



*Pipistrello*

**ST-BARTH  
CUISINE**

**SCHMIDT**

Le 1<sup>er</sup> fabricant français de meubles haut de gamme, innovants et sur mesure

Rue Schoelcher, La Pointe Gustavia (face à l'Hôtel de la Collectivité) - 05 90 27 19 14 - sbhcuisine@orange.fr

## I VENTES OFFRES I

► **Bel appartement moderne** : A vendre particulier un très bel appartement sur les hauteurs de St Jean, résidence " les Terrasses De St Barth". De plein pieds avec un jardin à usage privatif. Une cuisine, séjour, une chambre master et une petite pièce qui peut servir de petite chambre ou bureau, 2 salles de bain, un toilet et un coin buanderie. Une grande piscine collective avec une superbe vue panoramique sur la baie de St Jean. Appartement, 75 m². Prix : 1 800 000 € ☎ +590 690 57 57 40

► **Maison** : Confiez-nous votre projet immobilier ! Nous serions heureux de vous présenter nos nouveaux biens confidentiels s'adressant aussi bien aux résidents de l'île, qu'aux employeurs et aux investisseurs. Autre. ☎ +590 690 14 64 94

► **Villa + terrain libre + 2 terrains avec permis** : Sur terrain AX 835 de 1071 m² villa de 131 m² et deux permis. Entrée de la Villa sur petit deck séparant la cuisine équipée, extérieure, à gauche face à la 3<sup>e</sup> salle de bain. Séjour de 6m / 6m ouvrant avec les chambres par 3 baies vitrées sur grand deck piscine classique 8 m x 3 et spa. Séjour et chambres climatisés, soit : 2 suites avec chacune : chambre, dressing, et salle de bain. Les fenêtres sont oscillo-battantes avec moustiquaires et volets. Tropicane panoramique. Permis du 13 mai 2020 pour le grand bungalow Permis du 11 juin 2020 pour le petit Terrain libre AX 834 de 856m² comportant des servitudes de passage : sur les 2 rives d'une largeur de 3m depuis la rue, jusqu'au local technique de la villa et de 5m pour l'accès à l'entrée de la villa, jusqu'à la fin de la cuisine. Du fait de " l'entité ", ce terrain est pour encore 9 ans avec un coefficient réduit de constructibilité. Surface du trottoir "constructible" (47m²) il existe une servitude pour l'accès au compteur (eau) et tuyauterie de Monsieur Matignon depuis la rue jusqu'à sa propriété. annexes : Eau de ville ou de pluie stérilisées par lampe U.V. 2 boîtes à feuilles empêchent l'accès des grenouilles aux citernes de 100 et 40 m3. La grande déverse dans la petite et celle ci à l'extérieur. On peut alimenter l'une ou l'autre des citernes, ou les deux. Une pompe silencieuse distribue l'eau, elle a un secours. L'eau de la piscine peut être transvasée dans la petite citerne pour baisser le niveau. En dessous de chaque robinet il y a un orifice pour évacuer les fuites à l'extérieur. Chaque toiture est coiffée par une petite pyramide pour aération naturelle. Fermeture automatique aux premières gouttes de pluie, par détecteur, système autonome, panneaux solaires amovibles désassemblables en quelques minutes. Le bouclonnage en position basse est plus long, l'échafaudage nécessaire est ici. Tous les hauts de portes sont des passages d'air. Dans les 3 salles de bain des voiles de mariée limitent les particules de pollution. Elles sont protégées par un auvent en aluminium avec une grille pour empêcher les objets volants de détruire le voile. Ce dispositif évite les surpressions destructrices lors des cyclones. Autre, 1927 m², 9 Pièces. Prix : 4 000 000 € ☎ 06 65 76 68 26

barth. Nous payons à ce jour 2500€ à deux (toutes les charges sont comprises) Le logement est moderne et ne comprend qu'une chambre mais un très grand séjour / cuisine et une buanderie. Possibilité de rajouter un lit bébé dans le séjour. Nous cherchons des personnes pour un éventuel échange, si évidemment vous avez quelque chose de plus petit et moins cher (1800€/1900€) et que vous souhaitez un logement plus grand. Nous n'optimisons pas toute la place. Cela serait pour début mai 2021. Contact par mail uniquement. Appartement. Prix : 2 000 € à débattre ☎ cecilia\_sicre@msn.com

► **FROM SXM# Spacieux condo 1br disponible dans la région de Maho Bay** : De belles plages, des boutiques et des restaurants sont à seulement un kilomètre. Près du village de Maho Bay / 5-miuntes en voiture de l'école de médecine. Communauté fermée; Les équipements comprennent: A / C; laveuse; plus sec, Wifi; eau chaude; cafetière, grille-pain; micro-ondes; poêle complet; réfrigérateur; Wifi, tv, fer à repasser, trousse de premiers soins; extincteur, détecteur de fumée; patio; piscine; parking gratuit sur place. Services publics (eau et électricité non incluses). Appartement, 92 m², 4 Pièces. Prix : 1 377 € ☎ caritechgroup@gmail.com



## I LOCATIONS DEMANDES I

► **SOCIETE ALUVER CHERCHE DES LOGEMENTS A L'ANNEE** : SOCIETE ALUVER cherche des logements pour son personnel. Studios ou appartements max 2 personnes par maison. On étudie toute proposition. ☎ +590 690 41 06 78

► **cherche location longue durée** : Homme sérieux, calme et célibataire sans animaux, cherche location longue durée. Appartement, 2 Pièces. Prix : 2 500 € ☎ +33 6 12 04 59 31

► **Couple recherche logement longue durée** : Bonjour a tous. Nous sommes un couple italien, 29 et 31 ans, sérieux, fiable et respectueux. Nous recherchons un logement a partir de décembre à fin août. Sommes disponibles pour étudier toute proposition avec un budget max de 1700 €. Merci. Martina Dall'Ara +393351481905. Prix : 1 700 € ☎ +39 33 51 48 19 05

► **Recherche chambre sur bateau** : Bonjour arrivé depuis le 05/06/21 je recherche une chambre sur bateau à l'année cordialement. Autre, Oui Pièces. Prix : 700 € à débattre ☎ samir64000@gmail.com

► **CHERCHE LOGEMENT AU PLUS VITE** : urgent PISCINE LOGEMENT AVANT LA FIN DU MOIS ... Studio ou appart 1 chambre Merci. Prix : 97 133 € ☎ +590 690 22 26 28

► **Infirmière recherche logement** : Infirmière sur l'île depuis 3 ans, je n'ai plus de logement à partir de la fin Novembre. Je recherche

donc un studio, appartement ou colocation si indépendance possible. Je travaille en tant que libérale et sans logement, je serai donc dans l'obligation de quitter l'île. N'hésitez pas à me contacter si vous aviez quelque chose pour moi. Je suis joignable par Whatsapp ou par mail. Appartement. Prix : 1 300 € ☎ justine.brebrel@gmail.com

► **Gérant Boatinox cherche logement** : Bonjour, Gérants de l'entreprise Boatinox sommes toujours activement à la recherche d'un logement pour notre famille. Situation très urgente. Maison. ☎ dias.marine@orange.fr

► **Recherche logement** : Bonjour, Nous recherchons un logement pour ma petite fille et moi. C est assez urgent. Depuis 8ans sur l'île. J étudie toutes propositions. Merci Bonne journée. prix à débattre ☎ +590 690 41 05 57

► **La Maison** : Bonjour Je cherche une maison jusqu'à 3 chambres, prix négociable Personne responsable sur l'île depuis 4 ans. A travaillé en conte personnel. Merci Je vous remercie pour vos propositions. SEABRA. Maison. Prix : 5 000 € à débattre ☎ +590 690 27 03 09

► **Recherche de logement** : Bonjour, Je suis à la recherche d'un logement pour 2 personnes (nous sommes un couples jeunes 23ans) Nous étions sur l'île l'an passé. Coiffeuse a mg studio et mon cheri travail au restaurant Kinugawa. Je vous remercie d'avance Emma Garcia. ☎ +590 690 39 82 02

► **LOGEMENT** : Hôtel LE TOINY recherche logement pour son personnel, études toutes propositions. Maison. ☎ +590 590 27 88 88 HOTEL LE TOINY

► **Searching for a rental** : Bonjour, Je cherche rapidement une chambre ou un appartement en colocation sur st barth. J'ai déjà un emploi et je commence le 10 octobre pour la saison touristique (Je sais que c'est à la dernière minute). Je suis quelqu'un de discrète, propre et calme, et je n'ai pas d'animaux. Je préfère une femme comme colocataire. Appartement. prix à débattre ☎ +590 690 77 21 54

## I COLOCATIONS OFFRES I

► **Couette et pension à Montréal au Canada** : Venez-vous étudier au Québec, Canada? Je vous propose une Chambre spacieuse et lumineuse dans un duplex de deux étages avec une famille (mes deux enfants-Etudiants et moi-même, enseignante au primaire), dans un quartier sécuritaire au cœur de Montréal et à quelques minutes à pied du métro, des stations d'autobus, des universités et collèges. Collège Stanislas est à 20min en transport en commun. 3 repas inclus, ménage, literie, internet illimité, Netflix, grand jardin et terrasse. La rue est résidentielle, face au parc et aux terrains de tennis mais à une rue des cafés, restos, ciné, pharmacie et épicerie. Prix : 740 € ☎ +1 514-424-5390

► **Chambre en pension Étudiants Québec** : Chambre spacieuse et lumineuse, lit double, bureau, internet illimité, chauffage/a-c, literie, serviette, 3 repas inclus, idéal pour étudiants universitaires ou collégiales dans un duplex de deux étages. La maison est à 6 min du métro à pied et proche des universités et collèges surtout Stanislas qui est à 15 min. Avec mes deux enfants, on aime partager notre espace et quotidien avec des étudiants internationaux. A qui la chance. Prix : 720 € ☎ +1 514-424-5390

## I COLOCATIONS DEMANDES I

► **Recherche logement** : Bonjour à toutes et à tous, Je reviens sur l'île début novembre, je suis donc à la recherche d'un nouveau logement : chambre en collocation ou studio. Je suis une jeune fille sérieuse et travailleuse. Ou alors un appartement / villa avec 2 chambres pour un ami (déjà présent sur l'île) et moi-même. Nous sommes conscients de la difficulté alors toutes aides nous seront précieuses ! Merci beaucoup Alice. ☎ +33 6 19 06 36 30

► **File au Pair recherche Chambre** : Bonjour Jeune fille en stage recherche une chambre, en échange elle propose son temps libre au tant que « File Au pair » (babysitting - Ménage...) avec une expérience de plusieurs années. (français - anglais - Espagnol) Disponible le soir (18h) du lundi au vendredi Et toute la journée le samedi et dimanche. Période du 14 février au 28 mai Mp pour plus d'informations Bonne journée. ☎ +590 690 56 33 80

► **Recherche colocation longue durée** : Bonjour Jeune femme de 25 ans recherche location/colocation de longue durée sur l'île. J'ai déjà un emploi sur l'île. Sérieuse, discrète je saurais prendre soin de votre bien. Merci d'avance pour votre aide. Prix : 1 500 € à débattre ☎ bouchradjelali@gmail.com

## I BUREAUX COMMERCES SOCIÉTÉS I OFFRES

► **SOCIÉTÉ DE DISTRIBUTION DE COSMÉTIQUE NATURELLE** : Vend société défiscalisée de distribution cosmétique naturelles basé à ST barth avec en secteur toute la Caraïbe Fort potentiel CA et RÉSULTAT PAS SÉRIEUX S'ABSTENIR. Prix : 198 000 € ☎ +590 690 66 95 98

► **activité de signalisation et menuiserie plastique** : A vendre, sans local, activité de signalisation et menuiserie plastique à fort potentiel. Comprenant : contacts et fichiers clients, Machine à découpe laser, Imprimante éco solvant, plotter de découpe, Scie murale, Scie sur table avec Aspirateur, différents Outillage électro portatif + Important Stock de Vinyl, de Support imprimable et de Feuilles de plexis glass grands formats. Prix sur demande par téléphone. prix à débattre ☎ +590 690 66 41 24



► **Droit au bail - 1er étage Im. Chamade Gustavia** : Mise en vente d'un droit au bail commercial 3/6/9 pour le temps restant à courir jusqu'au 31 décembre 2027. Le loyer actuel est de 2000 euros / mois, hors charges. Le bien se trouve dans un ensemble immobilier dénommé la « Chamade », au 1er étage accessible par un escalier. L'espace est d'une superficie totale de 54 m², avec WC et point d'eau. Le bien est vendu libre de toute occupation. Propre et bien entretenu. 54 m². Prix : 115 000 € ☎ +590 690 59 34 55 SBH Transaction

► **Bail 3/6/9 Gustavia** : Bail 3/6/9 a vendre au cœur de Gustavia Loyer 2469 euros. Prix : 250 000 € ☎ marina.cocher@gmail.com

## Carnet d'adresses

**LITTLE SHOWROOM**  
Thierry GUEDJ  
Tapisserie d'ameublement  
Tissus - Canapés - Rideaux  
Conseil en décoration  
Centre de l'Oasis - Lorient  
Avant Sanidesign, derrière la parapharmacie  
06 90 39 82 29 - 05 90 52 93 89  
littleshowroom@hotmail.com

**Menuiserie et agencement sur mesure**  
0590 27 76 21 - 0690 35 73 22  
sbmenuiserie@wanadoo.fr

**SB 97 PEINTURES**  
enduits tadelakt  
 finition  
 décoration  
 rénovation  
06 90 56 13 35  
sb97peintures@gmail.com

**SBH FERMETURE**  
Menuiserie Aluminium  
Volets Accordéon  
Volets Roulants  
Fabrication - Vente - Pose  
**Pascal**  
06 90 58 75 99

DU 11 AU 31 OCTOBRE.

# La Foire aux Vins d'Automne s'invite à l'Oasis

CETTE ANNÉE, UN ACCENT PARTICULIER  
A ÉTÉ MIS SUR DES VINS BIOS ET VEGANS.



Ouvert du lundi au samedi de 9h à 20h30 et le dimanche de 9h à 20h • Centre commercial l'Oasis - Lorient - 0590 29 72 46

L'ABUS D'ALCOOL EST DANGEREUX POUR LA SANTÉ, CONSOMMEZ AVEC MODÉRATION

### Avez-vous un petit trou sur l'oreille ?

Certaines personnes ont sur l'oreille un petit trou appelé sinus préauriculaire, présent chez environ 1% de la population. Il ne présente pas de risques la plupart du temps, et selon le biologiste Neil Shubin, il pourrait s'agir d'un vestige de l'époque où nos ancêtres avaient des branchies.

### D'enfant abandonné à commandeur de la légion d'honneur

Bernard Aïssa est un marocain né à Fez en 1902. Enfant abandonné, il est recueilli à 10 ans par un détachement de la Légion étrangère au Maroc après avoir suivi la colonne de soldats pendant plusieurs jours pour manger. Il servira d'interprète et d'éclaireur au général Rollet, qui l'adoptera. Il entrera dans la Résistance en 1940 et sera fait commandeur de la légion d'honneur.

### L'empathie existe chez les animaux

Il n'y a pas que les humains qui sont capables d'empathie. En effet, les animaux seraient empathiques à travers un phénomène appelé de "contagion émotionnelle". Ce dernier permettrait aux animaux vivant en troupeaux ou en bancs de reconnaître un danger sans en avoir fait l'expérimentation. Chez les rats, il semblerait que les femelles soient plus empathiques que les mâles.

### Les zangbétos chassent les démons

Au sud du Bénin, les "zangbétos" (Littéralement "chasseurs de nuit") continuent de veiller sur la population. Ces chasseurs de démons à l'apparence impressionnante forment une société mystérieuse, dont le rôle a évolué avec le temps : aujourd'hui, ce sont aussi des médiateurs sociaux. Ils aident à régler les conflits dans les villages et collaborent aussi avec la police.

### Un lac de vin pour une femme

King Jie, qui régna il y a plus de 3500 ans en Chine, est considéré comme un tyran fantasque et cruel. Pour sa concubine, il fit construire un lac de vin, sur lequel ils naviguaient, entourés d'hommes et de femmes nus. Elle ordonna à 3000 hommes de boire le vin du lac, et certains périrent noyés.

### Une association d'aide aux nobles

Créée en 1932 par un groupe de descendants de familles nobles, l'association d'entraide de la noblesse française est une association dont l'objet principal est l'entraide matérielle ou morale envers ses membres. Seules les personnes reconnues comme issues de la noblesse française peuvent y adhérer.

## Idées Shopping...



### From Saint-Barth...

Découvrez les magnets peints à la main à la boutique Les Mouettes, pour une déco "Made in Saint-Barth"

### Boutique Les Mouettes

Lorient - 05 90 27 77 91  
Lundi au vendredi 8h30 - 12h  
et 14h30 - 18h  
Samedi 8h30 - 12h

Les Mouettes - St Barth



### Gamme de jouet Kidizoom...

faites le plein de jouets high-tech et dans l'air du temps pour des enfants curieux, explorateurs et "branchés" !

### Le royaume des enfants

37 rue des Dinzey, Gustavia - 05 90 27 61 57  
royaumedesenfants@orange.fr  
Du lundi au vendredi de 8h à 18h  
Le samedi de 8h à 17h

Leroyaumedesenfants Stbarth



### Thérapie circulatoire

- Réduit les gonflements dans les jambes et les pieds
  - Améliore activement la circulation
  - Soulage les douleurs et les crampes

### CARIBES MEDICAL SERVICES

Rue Jeanne d'Arc, Gustavia  
05 90 51 12 23  
Lundi au vendredi: 8h - 17h • Samedi 8h - 12h

DU MARDI 19 OCTOBRE AU SAMEDI 27 NOVEMBRE 2021

# GRAND CONCOURS de dessin

Le traîneau du Père Noël



Votre Super U s'engage à verser 5 centimes d'euro à Action contre la Faim pour chaque dessin déposé.

1 DESSIN  
=  
1 DON

De  
nombreux  
cadeaux  
à gagner !



FABRIQUÉS EN FRANCE

1

**Dessine le traîneau  
du Père Noël comme  
dans tes rêves**

sur le bulletin à demander à l'accueil de ton magasin.

Dépose ton dessin à l'accueil  
de ton magasin avant  
le 27 novembre.

Tu recevras un poster géant  
74x117 cm à colorier !

2

**Si ton dessin  
est sélectionné,**  
tu gagneras en plus une serre  
éco-végétale à monter et à  
décorer toi-même !



**U** *express*  
ASIS

**SUPER U**  
Saint-Barthélemy

 Super U SBH

Du lundi au samedi de 8h à 20h • Saint-Jean • Tél. : 05 90 27 68 16

**Boutique de luxe à Gustavia recherche Client Advisor (vendeur/vendeuse) Stock Associate**  
**Pour rejoindre son équipe. Anglais obligatoire.**  
 CV par mail à : [pilar.trujillo@dolcegabbana.it](mailto:pilar.trujillo@dolcegabbana.it)

---

**Bar à Gustavia recherche Bar Manager / Barman et Personnel de bar**  
**Pour rejoindre son équipe.**  
 CV par mail à : [pilar.trujillo@dolcegabbana.it](mailto:pilar.trujillo@dolcegabbana.it)

## I OFFRES D'EMPLOI

► **Juriste H/F** : Cabinet d'expertise comptable recherche un juriste (Corporate, droit des affaires) confirmé H/F Merce de postuler par email (CV + LM). CDI, > 3 ans. ☎ drh@seccsb.fr SECCSB

► **La Pharmacie de Gustavia recrute!** : La Pharmacie de Gustavia recherche une vendeuse rayonnisme en parapharmacie et/ou une préparatrice en Pharmacie et/ou Pharmacien CDD puis CDI Salaire motivant en fonction de l'expérience. CV uniquement par email Bonne chance! ☎ pharmacustavia@orange.fr



► **Préparateur-auto polyvalent H/F** : Soleil Caraïbe société de location de véhicules recherche pour la saison 2021/2022 - un préparateur-auto polyvalent (permis b obligatoire). contrat :35 h merci de contacter Sydney par tél ou par mail. ☎ +590 690 55 91 49 Soleil Caraïbe

► **Agent de comptoir H/F** : Soleil Caraïbe société de location de véhicules recherche pour la saison 2021/2022 - un agent de comptoir à l'aéroport (personne parlant anglais et permis b obligatoire). Contrat :35 h Merci de contacter Sydney par tél ou par mail. ☎ +590 690 55 91 49 Soleil Caraïbe

► **Barman, serveur, cuisinier H/F** : Le Bar de l'Oubli recrute personnes sérieuses, bonne maîtrise de l'anglais et autres langues bienvenues, fibre commerciale et expérience en restauration. Formation HACCP pour la cuisine. Possibilités de logement. Merci d'envoyer CV+LM par mail ou nous contacter par téléphone. ☎ +590 690 46 72 74 Bar De L'Oubli

► **Chauffeur/Livreur** : Société de livraison, nous recherchons des personnes sérieuses et motivées, disponibles à temps plein, mi-temps ou quelques heures par semaine pour le service du soir et/ou du midi. Permis 125cc et bonne présentation nécessaires. Jours de travail flexibles. Salaire motivant. Poste non logé. L'anglais et une bonne connaissance de l'île seraient des bonus appréciés; Merci de vos retours! A bientôt! Rejoignez la team !. CDD. Débutant accepté. ☎ +590 690 51 96 22

► **Conseiller vendeur H/F** : Eternellement St Tropez, Vilebrequin poursuit son expansion depuis 50 ans tout en conservant son âme : élégance décontractée, qualité, humour

! Du maillot de bain au Beachwear, Vilebrequin habille les femmes, les hommes, les enfants pour les vacances, le temps d'un week-end au bord de la mer... de Miami à Rio, de Dubaï à Saint Barthélemy, de Porto Cervo à Shanghai ... Depuis 2014, le chic décontracté se porte avant et après la plage grâce aux collections sportswear. C'est cette invitation au voyage originale sans cesse renouvelée que nous vous proposons de partager en rejoignant l'une de nos boutiques pour devenir ambassadeur du style de vie French Riviera. Conseiller(e) de Vente Sous la responsabilité du responsable de boutique, vous aurez pour mission de faire partager l'esprit Vilebrequin à notre clientèle internationale en : -Déclinant un accueil et des conseils adaptés ; -Fidélisant et en développant nos ventes grâce à nos produits, nos méthodes et votre talent ; -Contribuant au réassort, au merchandising, à la bonne gestion des stocks ; -Participant au rangement, à l'entretien et à l'ambiance de la boutique. Profil recherché Attiré(e) par un univers chic mais décontracté, ouvert(e) sur le monde, sur les autres, intéressé(e) par les produits, les matières, les coupes, sensible au savoir-vivre et au respect, votre style devrait rejoindre le nôtre. De niveau Bac +2, vous justifiez d'une expérience de la vente (dans la mode de préférence) de 2 à 5 ans et maîtrisez parfaitement l'anglais. Temps de travail: 39h Début : novembre 2021 Rémunération fixe + primes

expérience de la vente (dans la mode de préférence) de 2 à 5 ans et maîtrisez parfaitement l'anglais. Temps de travail: 39h Début : novembre 2021 Rémunération fixe + primes variables mensuelles. CDI, > 3 ans. ☎ +590 590 27 77 69 VILEBREQUIN

► **SIAPOC SAINT BARTHELEMY** : SIAPOC SAINT BARTHÉLÉMY Recherche Vendeur Responsable de Magasin. Professionnel bâtiment souhaité. ☎ pascalbourhis971@gmail.com

► **FROM SXM# À la recherche d'un ingénieur civil ou d'un architecte** : Bonnes compétences en modélisation 3D. CDI, < 3 ans. ☎ +1 721-587-2205 Boreal Realty

► **Ligne St Barth recrute** : LIGNE ST BARTH recherche vendeuse et chargé(e) de marketing. CDI. Français et anglais indispensables. Merci ne nous envoyer le CV par e-mail. CDI. ☎ +590 590 27 82 63 LIGNE ST BARTH SAS

► **Recherche Comptable** : Entreprise de prêt à porter recherche sa secrétaire comptable. Comptabilité sur quadra. Poste non logé, CDD puis CDI. Envoyer CV par email. CDD, < 3 ans. ☎ freeinstbarth@gmail.com

► **Recherche vendeur/vendeuse** : Boutique recherche vendeurs/vendeuses pour compléter ses équipes pour la saison. Anglais indispensables, poste non logé Temps plein Débutant accepté Bonne présentation Envoyez votre CV par email. Débutant accepté. ☎ freeinstbarth@gmail.com

**— Cours adultes —**  
**d'ANGLAIS et de FRANÇAIS**

+590 690 39 60 51  
[facebook.com/reussitegustavia](https://facebook.com/reussitegustavia) • [info@reussitegustavia.com](mailto:info@reussitegustavia.com)

variables mensuelles + tickets restaurants. CDI, > 3 ans. ☎ +590 590 27 77 69 VILEBREQUIN

► **FROM SXM# Conseiller vendeur H/F** : Eternellement St Tropez, Vilebrequin poursuit son expansion depuis 50 ans tout en conservant son âme : élégance décontractée, qualité, humour ! Du maillot de bain au Beachwear, Vilebrequin habille les femmes, les hommes, les enfants pour les vacances, le temps d'un week-end au bord de la mer... de Miami à Rio, de Dubaï à Saint Barthélemy, de Porto Cervo à Shanghai ... Depuis 2014, le chic décontracté se porte avant et après la plage grâce aux collections sportswear. C'est cette invitation au voyage originale sans cesse renouvelée que nous vous proposons de partager en rejoignant l'une de nos boutiques pour devenir ambassadeur du style de vie French Riviera. Conseiller(e) de Vente Sous la responsabilité du responsable de boutique, vous aurez pour mission de faire partager l'esprit Vilebrequin à notre clientèle internationale en : -Déclinant un accueil et des conseils adaptés ; -Fidélisant et en développant nos ventes grâce à nos produits, nos méthodes et votre talent ; -Contribuant au réassort, au merchandising, à la bonne gestion des stocks ; -Participant au rangement, à l'entretien et à l'ambiance de la boutique. Profil recherché Attiré(e) par un univers chic mais décontracté, ouvert(e) sur le monde, sur les autres, intéressé(e) par les produits, les matières, les coupes, sensible au savoir-vivre et au respect, votre style devrait rejoindre le nôtre. De niveau Bac +2, vous justifiez d'une

► **Poste à pourvoir - Zadig et Voltaire St Barth** : Zadig & Voltaire est une marque de prêt-à-porter de luxe accessible fondée en 1997 par Thierry Gillier. Depuis sa création, la Maison se veut innovante et pionnière dans le secteur du luxe contemporain. L'idée originale de Zadig & Voltaire est de créer un nouveau luxe. Dès ses débuts, la maison s'est imposée naturellement comme une marque concept éditeur : se réinventer toujours, proposer un art de vivre/une attitude. Plus de 20 ans après son lancement, la marque continue son épopée en multipliant les ouvertures de boutiques. Nous sommes actuellement à la recherche d'un CDI 35h, conseiller(e) de vente, pour notre nouvelle boutique de Saint Barthélemy ! Nous rejoindre, c'est intégrer : - Une maison audacieuse qui a su s'installer comme un incontournable de la mode française - Une maison internationale présente dans plus de 50 pays. - Une maison rock, moderne, qui brille à travers ses fashion shows de Paris à New-York. - Une maison qui accompagne et fait évoluer ses collaborateurs. Devenir un membre ZV, c'est intégrer et évoluer au sein d'une Team moderne, charismatique et Rock'n'roll ! Vous êtes passionné, animé par le challenge et reconnu pour votre dynamisme ? N'hésitez pas à postuler ! Nous vous attendons pour agrandir la ZADIG TEAM de Saint Barth ! Début le 15/11 Logement non compris. CDI. Zadig et Voltaire ☎ sbarthelemy\_mgr@zadigetvoltaire.com

► **Recrute femmes de chambres logées** : Hôtel 4\* Le Village St Barth à St Jean recrute

**ILES DU NORD MEDICAL**  
**REHA TEAM**  
**VENTE ET LOCATION DE MATÉRIEL MÉDICAL MAINTIEN À DOMICILE**  
**LA SALLE DE BAIN**

Les Mangliers - Saint-Jean  
**05 90 27 80 85**  
[idsn.medical@hotmail.fr](mailto:idsn.medical@hotmail.fr)

femmes de chambres 7h30-16h. Cdd ou cdi 5 jours sur 7. Possibilité de logement. Envoyer cv par e-mail où le déposer à l'hôtel. CDD. ☎ +590 590 27 61 39 Hôtel Le Village St Barth

## I DEMANDES D'EMPLOI

► **Demandeur d'emploi** : Rechercher un emploi J'accepte tout proposition Je suis tres motivée et sérieux. CDI. prix à débattre ☎ afoymaxandy@gmail.com

► **Recherche emploi informatique/art** : Bonjour à tous ! Je recherche un job dans l'art (galerie, magasin d'art/peinture, case aux livres, studio tattoo/piercings etc.) Ou dans l'informatique/réseaux sociaux je suis plutôt à l'aise Je n'ai pas beaucoup d'expérience mais je suis très motivée et j'apprends vite, je suis disponible en tout temps et je serais me rendre utile ! Je suis apprentie tatoueuse autonome/ et j'ai un petit shop à Montréal de reventes vintage- Un CDD ou payer de l'heure serait super Merci. Rémunération : 25 € ☎ +590 690 49 42 55

► **Couple recherche emploi St Barth** : Couple d'ingénieur recherche un emploi sur l'île de St Barth avec logement. CDI, > 3 ans. Rémunération : 2 000 € ☎ +33 6 59 03 15 28

► **Emploi immobilier St Barth** : Je recherche un poste de négociateur ou de gestionnaire en immobilier à St Barth. J'ai une formation de juriste notarial et une longue expérience professionnelle dans l'immobilier à Paris mais aussi en Bretagne et à Antibes. J'ai vécu 2 ans à Los Angeles. Je maîtrise l'anglais. Je réside en Guadeloupe depuis 7 mois et suis disponible immédiatement. ☎ kennedypro@wanadoo.fr

► **Hôtellerie / barman** : Bonjour, je recherche un travail sur l'île de Saint Barthélemy pour la saison. J'ai de l'expérience dans le domaine hôtelier notamment en tant que réceptionniste mais j'ai également des notions de barmaid. Je suis motivé et curieuse d'en apprendre d'avantage. CDD, 6, Débutant accepté. ☎ 06 98 87 74 91

► **Responsable de Restauration** : Professionnel de la restauration disponible pour la saison 2021-2022. Très motivé et très efficace dans le travail et les rapports humains. CDD, 6, < 3 ans. ☎ 06 42 34 01 93

► **Extra hands for upcoming season** : Bonjour, I'm Rolanda from Lithuania. Currently living in Saint Barth. I'm looking for a job. I have many years of customer service experience like a waiter, also clothing consult and babysitting. The problem is that I speak only the English language but if you have a runner position or any other for me is totally fine. I'm flexible with the time, too. I could start any time. I know that now is not a tourist season but maybe you need extra hands preparing for a season? Can be anything, cleaning, gardening etc. I'm a very positive and energetic person, I always try to find a compromise. If you interesting I can sent my life description let me know or if you want to meet me and talk. Have a good day, Rolanda. 6. prix à débattre ☎ r.traciakauskaite@gmail.com



## I DÉCO I

- **Vide grenier** : Vide grenier St Jean Petite déco, cadres bateaux, linge de maison, couettes, ustensiles cuisine, vêtements, grandes valises, affaires de plages, divers. Prs du restaurant Le diamant, direction piscine municipale. Appelez nous lorsque vous êtes sur le parking du restaurant. 0690 30 43 56 Possibilité photos et réservation ce soir par sms. Prix : 12 345 € ☎ +590 690 30 43 56
- **Lambris bois épicea blanc brossé** : suite fin de travaux reste 2 bottes, soit 3,6m², de Lambris bois épicea blanc brossé, L.205 x l.18 cm, Ep.16 mm. Prix : 100 € ☎ +590 690 26 84 26
- **Lampe de chevet** : Lampe de chevet de couleur rouge hauteur 28 cm. Prix : 10 € ☎ mlbenazzouz@gmail.com
- **Karcher** : Comme neuf. Prix : 20 € ☎ +590 690 30 43 56
- **Draps housse bleu** : 2 draps housse bleu 160x200 à 10 euros pièce presque neuf acheté en septembre 2020. Prix : 10 € ☎ mlbenazzouz@gmail.com
- **Barbecue Weber** : Vend barbecue Weber avec 1 brûleur en très bon état 500 euros. Prix : 500 € ☎ +590 690 65 20 60
- **Palettes en bois à donner** : donnons palettes en bois majoritairement européennes EPAL, à venir choisir et récupérer sur le parking Napkin Services à Public, descente du dispensaire, pas de livraison. ☎ +590 590 52 92 78 Napkin Services

## I ENFANTS I

- **Lit de 0 à 3 ans** : A vendre lit de 0 à 3 ans. 1 position 0-3 mois 1 position 3 mois-3 ans Avec table à langer État neuf, n'a servi que 2 fois par an quand on venait voir Papi et Mamie. Merci de me contacter par email. Prix : 60 € ☎ +590 690 22 87 04
- **Vêtement Garçon 2 à 4 ans** : Vêtement garçons à vendre à petits prix. Tee-shirt manche

- courte/longue, polos, chemises, débardeurs, shorts, maillots, jeans, culottes etc. Merci de me contacter par email. Prix : 10 € ☎ myrtille2@hotmail.com
- **Arbre magique** : A vendre arbre magique état neuf et complet. Prix : 30 € ☎ tifouille2@hotmail.fr
- **babysitting** : je propose de garder vos enfants et bébé disponible le matin ou journée ou apres midi.dame expérience a travaillé en pédiatrie. Prix : 15 € ☎ +590 628 89 20 65

## I DIVERS I

- **cage transport avion chien** : Vends cage transport avion chien, normes IATA, servie une seule fois. Dimensions L 61 cm, H 68 cm, l 81 cm. Prix 100 euros. Prix : 100 € ☎ +06 33 31 74 21 42
- **MacBook Air 13" (2013)** : MacBook Air 13" (2013) - Core i5 1, 3 GHz - SSD 128 Go - 4 Go AZERTY - Français toutes mises à jour faites, état parfait. Prix : 550 € ☎ +590 690 26 84 26



- **OBJECTIF ZOOM NIKON 200-500MM F/5.6 E ED VR** : Meilleur rapport Poids/prix/qualité (voir les commentaires unanimes sur digit-photo) Parfait état, pare soleil inclus, bouchons avant et arrière. Aucune rayure sur la lentille. Excellente occasion. Remise en main propre. Poids raisonnable vu la plage focale et l'ouverture 5.6 + stabilisation interne. Vente cause double emploi avec focales fixes. Prix : 860 euros. Prix : 860 € ☎ +590 690 86 61 95

- **ps3 avec une manette et 35 jeux** : ps3 bon état avec une manette et 35 jeux a vendre a saint barth. Prix : 150 € à débattre ☎ +33 6 81 98 25 30
- **IPHONE 11MAX PRO** : Excellent état IPHONE 11MAX PRO. Prix : 800 € ☎ +590 690 27 81 76
- **Manteau H&M** : Manteau H&M imitation peau, taille 40, état neuf. Femme. Prix : 20 € ☎ +590 690 82 17 52
- **Divers vêtements femme XL** : Beaucoup de vêtements femme à vendre taille L - XL. ☎ aneymonesbh@gmail.com
- **Plate-forme Louboutin** : Taille 38.5 Dust bag Boîte officielle Patin officiel de la marque État neuf. Femme. Prix : 370 € ☎ +590 690 71 88 83
- **Lunettes** : Vends lunettes de soleil neuve (valeur 60€) vendu 30€. Prix : 30 € ☎ +590 690 61 17 92
- **Bijou de tête** : Bijou de tête. Prix : 70 € ☎ +590 690 71 88 83
- **Maquillage** : Divers maquillage. Prix : 15 € ☎ +590 690 71 88 83
- **LOT 46 Laserdiscs** : laserdiscs variés, dessins animés, concerts, films en français, en VO ou VOST. Photos pour exemple. Liste complète sur demande. Livraison gratuite sur st martin possible. Livraison à domicile sur SBH Envoie sur Guadeloupe possible avec frais poste. Prix : 350 € ☎ +590 690 67 13 33
- **BD - livres** : A vendre BD le lot 20 euro Livres le lot 5 euro. Prix : 20 € ☎ tifouille2@hotmail.fr
- **Diadora Football** : A vendre 2 paires chaussures cuir football DIADORA - crampons moulés - légère, robuste et confortable - soit 1 paire excellent état portée une seule fois 65€ - soit 1 paire neuve jamais utilisée 75€ - Taille 45 les 2 paires. Prix : 130 € ☎ +590 690 72 70 19
- **Dragées, sacs, ballons** : Produits divers Dragées amande rouge dlc juin 2022. 2 sacs pour 30€ sinon 20€ le sac, neuf sous emballage Bobine :8, 50€ Guirlande LOVE : 8.50€ Guirlande BRIDE : 10€ 18 sacs à goodies thème tropical : 12€. Prix : 5 € ☎ +590 690 71 88 83
- **Collection de couteaux d'artisan** : Bonjour, Je propose à la vente collection de cou-

teaux d'artisan (lames damas). Contact par téléphone à partir de 13h pour renseignements. Prix : 1 234 € ☎ +590 772 28 85 62

► **tableau Le Guanahani Kay QUATROCCHI** : Œuvre sur toile de Kay QUATROCCHI représentant la plage du Guanahani. Signée en bas à gauche Voir cote et faire offre. ☎ +590 690 26 84 26

- **Carrelage couleur deck IP effet parquet** : Dimensions: 20 x 180 Quantité : 120 m² Prix: 28 euros à débattre pour les 120 m² Disponibilité: immédiate. Prix : 20 € à débattre ☎ 0690 40 50 19
- **Recherche des lycéens inscrits au Cned** : Bonjour, Nous recherchons des lycéens qui suivent les cours du CNEd à distance à st Barth à la rentrée, comme nos enfants, afin de nous entraider. Faites-nous signe ! A bientôt. ☎ karen.nicolas@yahoo.ca
- **Prestation de service** : Bonjour, Je m'appelle Émilie, je viens de Paris. Je suis en auto entreprise depuis 3 ans entant que Secrétaire Indépendante. Opticienne de métier, je m'occupe essentiellement des facturations, relances aux professionnelles/particuliers, gestions des plannings etc. dans les magasins d'optiques. A partir de Janvier 2022, mon mari commence son nouveau job. Je serai disponible sur votre île. Je suis ouverte à tout les domaines afin d'alléger votre charge de travail administratif. Mon statut me permet d'être flexible et répondre au mieux aux besoins de votre société. Méthodique, rigoureuse et organisée, n'hésitez pas à me contacter pour plus de renseignements. A très vite. ☎ +590 620 51 98 69

# HOROSCOPE

|   |  |   |   |
|---|--|---|---|
| <p><b>BÉLIER</b><br/>21/03-20/04</p> <p>ARIES</p> <p>C'est vous qui menez la danse. Vous prenez initiative sur initiative pour l'inviter à passer des moments inoubliables dans vos bras.</p>           | <p><b>TAUREAUX</b><br/>21/04-20/05</p> <p>Taurus</p> <p>Des projets plein la tête, vous allez prendre votre envol. Une(e) proche vous aide et vous encourage à utiliser vos atouts.</p>                      | <p><b>GÉMEAUX</b><br/>21/05-21/06</p> <p>GEMINI</p> <p>Vous prenez des gants avec votre partenaire. En fonction de son humeur ou de son attitude, vous adoptez un comportement visant à apaiser les esprits.</p>            | <p><b>CANCER</b><br/>22/06-22/07</p> <p>CANCER</p> <p>Vous entrez maintenant dans une phase plus constructive sur le plan amoureux ; avec le désir de bâtir de grand projets à deux.</p>                |
| <p><b>LION</b><br/>23/07-22/08</p> <p>LEO</p> <p>Trop de pression ? Pas de problème, vous trouvez des âmes charitables qui se font un plaisir de vous prêter main forte dans les tâches difficiles.</p> | <p><b>VIERGE</b><br/>23/08-22/09</p> <p>VIRGO</p> <p>Tempérez vos sentiments de jalousie. Il n'est pas du tout certain qu'ils soient justifiés. Vous ne réussirez pas à gagner son cœur en l'agressant.</p>  | <p><b>BALANCE</b><br/>23/09-22/10</p> <p>LIBRA</p> <p>Si vous êtes sûr(e) de votre succès, vous pouvez courir le risque de faire cavalier seul. Sinon, préparez le terrain pour ne pas être désavoué(e) en cas d'échec.</p> | <p><b>SCORPION</b><br/>23/10-22/11</p> <p>CANCER</p> <p>Vos proches racontent que vous l'influencez. Ce qu'ils ignorent, c'est combien votre partenaire se plaît à suivre vos recommandations.</p>      |
| <p><b>SAGITTAIRE</b><br/>23/11-21/12</p> <p>SAGITTARIUS</p> <p>Votre sens relationnel est mis en valeur. On vous demande d'arbitrer et de jouer les porte-parole face à votre hiérarchie.</p>           | <p><b>CAPRICORNE</b><br/>22/12-20/01</p> <p>LIBRA</p> <p>Si vous manquez de courage à la maison, comptez sur votre conjoint(e) pour vous relayer. À l'heure de la parité, il est naturel de s'entraider.</p> | <p><b>VERSEAU</b><br/>21/01-19/02</p> <p>SCORPIO</p> <p>Des soucis sans importance. Vos affaires suivent un cours très positif, un peu lent sans doute, mais les résultats seront à la hauteur de vos espérances.</p>       | <p><b>POISSON</b><br/>20/02-20/03</p> <p>SCORPIO</p> <p>Des critiques sur votre manière d'aimer ? Ne vous braquez pas. Elles vous encouragent, au contraire, à mieux lui manifester vos sentiments.</p> |

# Ours



**Anita**  
Responsable commerciale  
0690 74 38 53  
anita@titéditions.fr



**Charlotte**  
Responsable production  
0690 73 74 43  
charlotte@titéditions.fr



Claire Richer : directrice de publication et responsable de rédaction.  
Le 97133 est un hebdomadaire gratuit édité par Titeditions sas au capital de 10 000€. RCS Basse Terre 525 357 125. BP 191, 97133 Saint Barthélemy. Dépôt légal à parution. ISSN 2496-0241. Ne pas jeter sur la voie publique. Toute reproduction partielle ou intégrale est interdite. L'éditeur décline toute responsabilité sur les annonces publiées.  
Impression : Antilles Imprimerie

|             | <b>TF1</b>   | <b>CANAL+</b>  | <b>6</b>   | <b>2</b>   | <b>3</b> <small>ON AIME</small>   | <b>1</b>  |
|-------------|--|--|--|--|---|---|
| Vendredi 22 | <b>21:05 - DANSE AVEC LES STARS</b><br>Divertissement<br><b>23:30 - DANSE AVEC LES STARS, LA SUITE</b><br>Divertissement | <b>21:00 - THE GOOD CRIMINAL</b><br>Thriller<br><b>22:15 - CANICULE</b><br>Thriller                                      | <b>21:05 - NCIS</b><br>Série<br><b>22:50 - NCIS</b><br>Série   | <b>21:05 - CAPITAINE MARLEAU</b><br>Série<br><b>22:40 - CAPITAINE MARLEAU</b><br>Série                         | <b>21:05 - INSIDE MAN - L'HOMME DE L'INTERIEUR</b><br>Policier<br><b>23:25 - UN BEAU VOYOU</b><br>Comédie policière                         | <b>20:05 - BOKANTAJ'</b><br>Magazine<br><b>22:10 - SANS RENDEZ-VOUS</b><br>Magazine |
| Samedi 23   | <b>21:05 - THE VOICE ALL STARS</b><br>Divertissement<br><b>23:25 - THE VOICE ALL STARS - LATE SHOW</b><br>Divertissement | <b>21:00 - TOP 14</b><br>Sport/Rugby<br><b>22:55 - CANAL RUGBY CLUB, LE DEBRIEF</b><br>Magazine                          | <b>21:05 - LES VACANCES DU PETIT NICOLAS</b><br>Comédie<br><b>22:50 - LE PETIT NICOLAS</b><br>Comédie  | <b>21:05 - LES ENFANTS DE LA TELE</b><br>Divertissement<br><b>23:30 - ON EST EN DIRECT</b><br>Talkshow         | <b>21:05 - COMMISSAIRE MAGELLAN</b><br>Téléfilm<br><b>22:40 - COMMISSAIRE MAGELLAN</b><br>Téléfilm  | <b>NON COMMUNIQUÉ</b>   |
| Dimanche 24 | <b>21:05 - ALITA : BATTLE ANGEL</b><br>Science fiction<br><b>23:20 - ESPRITS CRIMINELS</b><br>Série                      | <b>21:00 - TOP 14</b><br>Sport/Rugby<br><b>23:35 - SAINT MAUD</b><br>Thriller  | <b>21:05 - CAPITAL</b><br>Magazine<br><b>23:05 - ENQUÊTE EXCLUSIVE</b><br>Magazine   | <b>21:05 - LES AVENTURES DE RABBI JACOB</b><br>Comédie<br><b>23:00 - PASSAGE DES ARTS</b><br>Magazine culturel | <b>21:05 - MCDONALD &amp; DODDS</b><br>Série<br><b>22:40 - DCI BANKS</b><br>Série   | <b>NON COMMUNIQUÉ</b>   |
| Lundi 25    | <b>21:05 - ASTÉRIX ET OBÉLIX : MISSION CLÉOPÂTRE</b><br>Comédie<br><b>23:15 - NEW YORK, UNITÉ SPECIALE - Série</b>       | <b>21:00 - VALIDÉ</b><br>Série<br><b>22:40 - REINES</b><br>Documentaire musical  | <b>21:05 - L'AMOUR EST DANS LE PRÉ</b><br>Télé-réalité<br><b>23:05 - L'AMOUR VU DU PRÉ</b><br>Télé-réalité   | <b>21:05 - L'AMI QUI N'EXISTE PAS</b> - Thriller<br><b>22:50 - AFFAIRES SENSIBLES</b> - Magazine               | <b>21:05 - LA VILLA</b><br>Drame<br><b>23:00 - LA FRANCE EN VRAI</b><br>Magazine  | <b>NON COMMUNIQUÉ</b>   |
| Mardi 26    | <b>21:05 - KOH-LANTA, LA LÉGENDE</b> - Jeu<br><b>23:15 - UNE FAMILLE EN OR</b> - Jeu                                     | <b>21:00 - MINAMATA</b><br>Drame<br><b>22:50 - CONTAMINATIONS</b><br>Drames  | <b>21:05 - RED</b><br>Comédie policière<br><b>23:10 - RED 2</b><br>Comédie policière   | <b>21:05 - LE MANS 66</b><br>Film biographique<br><b>23:15 - GÉNÉRATION PANAME</b> - Divertissement            | <b>21:05 - MAUVAISES GRAINES</b><br>Téléfilm<br><b>22:40 - L'INCONNU DE BROUILLIARD</b><br>Téléfilm   | <b>NON COMMUNIQUÉ</b>   |
| Mercredi 27 | <b>21:05 - GOOD DOCTOR</b><br>Série<br><b>22:50 - NEW YORK, UNITÉ SPECIALE</b><br>Série                                  | <b>21:00 - LES SEIGNEURS DU CHÂTEAU</b><br>Divertissement<br><b>22:50 - CLIQUE BY ROMAN FRAYSSINET</b><br>Divertissement | <b>21:05 - LA FRANCE A UN INCROYABLE TALENT</b><br>Divertissement<br><b>22:00 - LA FRANCE A UN INCROYABLE TALENT, ÇA CONTINUE</b> - Divertissement | <b>21:05 - GERMINAL</b><br>Série<br><b>22:40 - L'ÉPOPEE DES GUEULES NOIRES</b><br>Documentaire                 | <b>21:05 - DES RACINES ET DES AILES</b> - Magazine<br><b>23:10 - RÉSEAU D'ENQUÊTES</b><br>Magazine  | <b>NON COMMUNIQUÉ</b>   |
| Jeudi 28    | <b>21:05 - MUNCH</b><br>Série<br><b>23:05 - MUNCH</b><br>Série   | <b>21:00 - IMPEACHMENT : AMERICAN CRIME STORY</b><br>Série<br><b>22:40 - IMPEACHMENT : AMERICAN CRIME STORY</b><br>Série | <b>21:05 - LE MEILLEUR PÂTISSIER</b><br>Divertissement<br><b>21:55 - LE MEILLEUR PÂTISSIER : GÂTEAUX SUR COMMANDE</b> - Jeu                        | <b>21:05 - ENVOYÉ SPÉCIAL</b><br>Magazine<br><b>22:55 - COMPLÉMENT D'ENQUÊTE</b><br>Magazine                   | <b>21:05 - ORTF - ILS ONT INVENTÉ LA TÉLÉVISION</b><br>Documentaire<br><b>23:25 - IL ÉTAIT UNE FOIS LE JOURNAL TÉLÉVISÉ</b><br>Documentaire | <b>NON COMMUNIQUÉ</b>   |

## INFOS LOCALES

22 | 28 Octobre 2021

Psssst ! On vous dit tout ce qu'il faut savoir à Saint-Barth !

### // BAINADES À ÉVITER APRÈS DE FORTES PLUIES - RAPPEL

Les fortes précipitations sont susceptibles d'impacter la qualité des eaux de baignade selon les autorités sanitaires.

D'autre part, les fortes pluies peuvent altérer la qualité des eaux de baignade du territoire, du fait du rejet de débris et du ruissellement sur les zones imperméabilisées, en particulier pour les plages situées à proximité immédiate de centres urbains.

L'Agence Régionale de Santé (ARS) précise qu'une pollution à court terme est possible. Elle peut se traduire par une contamination microbiologique en Escherichia coli, en entérocoques intestinaux ou autres micro-organismes pathogènes.

Cette situation peut présenter un risque pour la santé des baigneurs, particulièrement sur les plages impactées. Un retour à la normale intervient généralement les jours suivants l'épisode pluvieux sous réserve de la stabilisation de la situation météorologique.

La Collectivité rappelle que chaque zone de baignade fait l'objet de deux analyses tous les mois (une par la Collectivité directement et une par l'ARS).

En cas d'analyse non satisfaisante, tout est mis en œuvre pour identifier les éventuelles causes de pollution et y remédier.

Un arrêté d'interdiction de la baignade peut être pris par le Président de la Collectivité pour la zone concernée jusqu'à l'obtention de résultats satisfaisants.

Les résultats d'analyses sont disponibles à l'accueil de la Collectivité ou sur le portail <http://baignades.sante.gouv.fr>.

Pour tout renseignement complémentaire, vous pouvez contacter les Services Techniques de la Collectivité au 05.90.29.80.37.

### // LA LUTTE CONTRE LE CANCER DU SEIN, EST L'AFFAIRE DE TOUS.

À cette occasion, les services de la Collectivité accompagnés de professionnels du sport, se sont organisés afin d'offrir à toute la population, un accès gratuit à des matinées sportives au stade de Saint-Jean.

Une sensibilisation à la cause sera mise en place avec la distribution de supports spécifiques et une buvette sera tenue afin d'offrir gracieusement aux participants des jus frais. Pour celles et ceux qui souhaitent faire des dons, des tablettes seront mises en place afin de permettre aux participants de faire des dons directement à la ligue contre le cancer.

Les personnes qui ne pourront pas venir mais qui souhaitent tout de même participer, peuvent faire des dons à l'adresse suivante : [collecter.ligue-cancer.net](mailto:collecter.ligue-cancer.net)  
Rendez-vous, dès 7 heures, les dimanches 24 et 31 octobre 2021 au stade de Saint Jean !

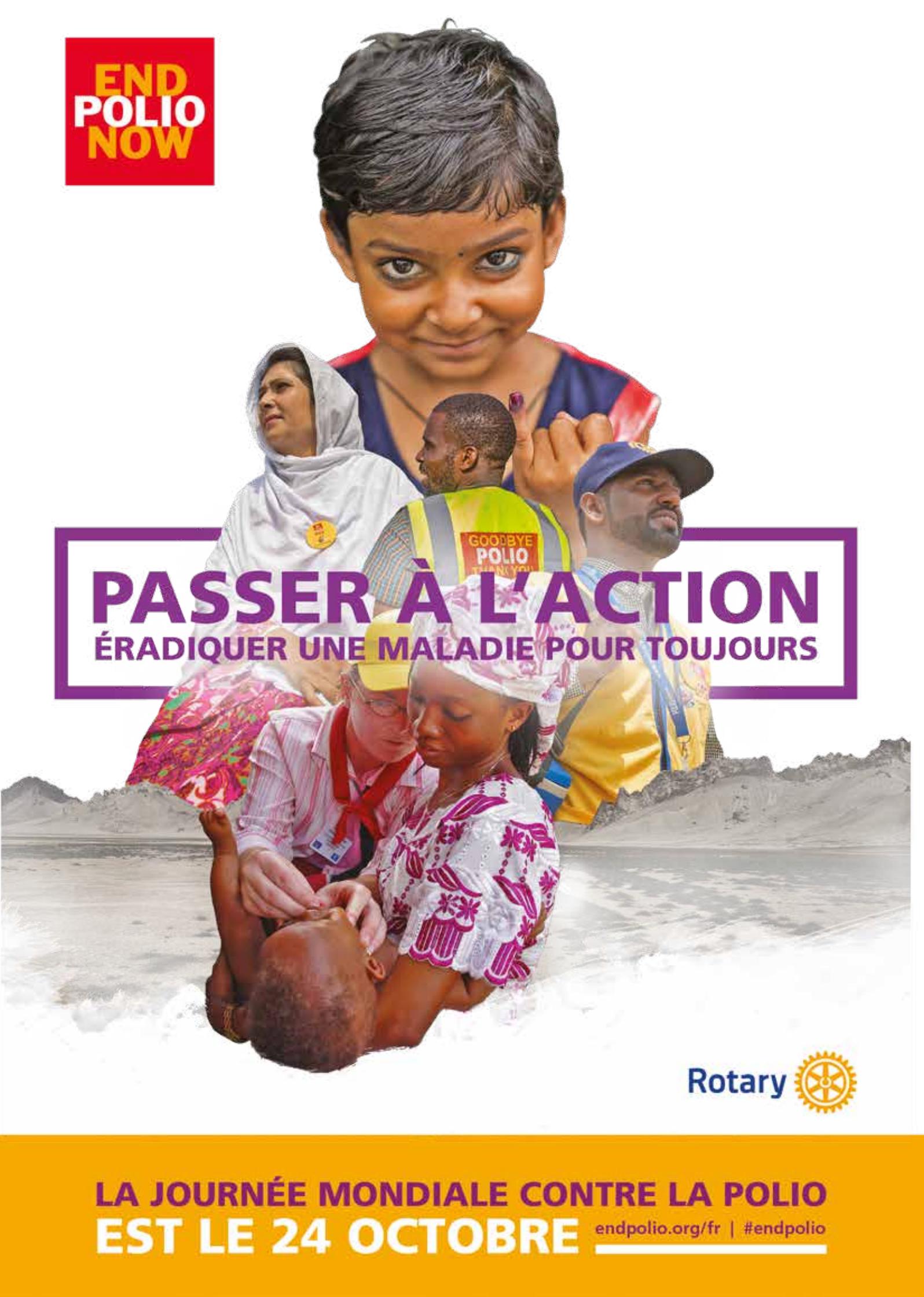
- Dimanche 24 octobre, Nico EUZENNE et Sébastien PLASSE vous feront participer à des cours d'aérodance, de remise en forme et de body combat (3 sessions de 30 min) ;

- Dimanche 31 octobre, Christian ONIER vous mettra au défi avec un cours de Bootcamp d'une heure ;  
À vos baskets !

### // LES COURS DE FRANÇAIS REPRENENT AVEC SAINT-B'ART

Les cours de français gratuits pour étrangers dispensés gratuitement par l'association Saint-B'Art reprennent dès le mardi 19 octobre. Une réunion d'information et d'inscription se tiendra le jour même, le mardi 19 octobre, à 18h en salle 16 du Collège Mireille Choisy, à Gustavia. Si les cours sont gratuits, il est toutefois nécessaire de s'acquitter de la cotisation à l'association pour un montant de 25 euros.

**END  
POLIO  
NOW**



**PASSER À L'ACTION**  
ÉRADIQUER UNE MALADIE POUR TOUJOURS

Rotary 

**LA JOURNÉE MONDIALE CONTRE LA POLIO  
EST LE 24 OCTOBRE** [endpolio.org/fr](http://endpolio.org/fr) | [#endpolio](https://twitter.com/endpolio)